

(日) 木村心一 / 著

(日) 小舞一 (日) 梦璃凛 / 绘
陈冠贵 / 译



魔装少女 就是本少爷! 3

在人生中，放弃是很重要的。这是我的座右铭，但每次总是无法掌握时机。这次我在寻找消失于我眼前的少女——优，不过却毫无线索地陷入了死胡同。这是在暑假前发生的事——

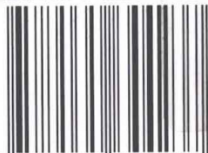
“——……一起去天文馆吧？”

友纪邀我去约会，虽然我仍然在意失踪的优与受伤的瑟拉，但这或许是放弃的好机会。然而，春奈与瑟拉却出现在我眼前，甚至连夜之王都现身了。京子也突然开始出没，最后连优都——

啊——真是的！还是没法放弃啊！

上架指南：轻小说/流行文学

ISBN 978-7-5356-4423-7



9 787535 644237 >

定价：20.00元

图书在版编目(CIP)数据

魔装少女就是本少爷! . 3 / (日) 木村心一著; (日) 小舞一, (日) 梦璃凛绘; 陈冠贵译. - 长沙: 湖南美术出版社, 2011.5

ISBN 978-7-5356-4423-7

I. ①魔… II. ①木… ②小… ③梦… ④陈… III. ①长篇小说-日本-现代 IV. ①I313.45

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第063743号

原著名:《これはゾンビですか? 3 いえ、それは爆発します》, 著者: 木村心一, 绘者: こぶいち むりりん

©2009 Shinichi Kimura, Kobauchi, Muririn

First published in Japan in 2009 by FUJIMISHOBO CO., LTD., Tokyo.

Chinese translation rights arranged with KADOKAWA SHOTEN Co., Ltd., Tokyo.

Translation copyright © 2011 by Guangzhou Tianwen Kadokawa Animation & Comics Co., Ltd.

本书中文简体字翻译版由广州天闻角川动漫有限公司出品并由湖南美术出版社出版。未经出版者预先书面许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书的任何部分。

湖南省版权局著作权合同登记号: 18-2010-280

本书为引进版图书, 为最大限度保留原作特色、尊重原作者写作习惯, 故本书酌情保留了部分外来词汇。特此说明。

魔装少女就是本少爷! 3



广州天闻角川动漫有限公司 出品

著 者 (日) 木村心一
绘 者 (日) 小舞一 (日) 梦璃凛
译 者 陈冠贵
出 版 湖南美术出版社
地 址 长沙市东二环一段622号
经 销 全国新华书店
出 版 人 李小山
出 品 人 刘焯伟

责任编辑 谢爱友 曹汝珉
美术编辑 罗毅俊
制版印刷 东莞新丰印刷有限公司
开 本 787mm × 1092mm 1/32
印 张 7.875
版 次 2011年5月第1版
印 次 2011年5月第1次印刷
书 号 ISBN 978-7-5356-4423-7
定 价 20.00元

版权所有 侵权必究

本书如有印装质量问题, 请与广州天闻角川动漫有限公司联系调换。

联系地址: 中国广州市黄埔大道中309号 羊城创意产业园 3-07C

电话: (020) 38031526 传真: (020) 38031253 官方网站: <http://www.gztwkadokawa.com/>

广州天闻角川动漫有限公司常年法律顾问: 广东广信律师事务所

这样算是
僵尸吗?

友则

步的
一场洗澡
奋斗记

步：“那我要去洗澡了——”

友纪：“哇啊啊！相川！
呀！哇！啊！”

步：“友则……你在做什么啊？”

友纪：“我跟你说过了吧，我家
的浴缸坏了，所以借你家的热
水洗澡啊！”

步：“哦——是这样啊。那我们一起洗澡
吧？”

友纪：“别开玩笑！你是把我当男的吧！”

步：“我保证什么都不会做的，好吗？”

友纪：“什，什么都不会做……那也至少
把身体……洗干净吧。”

步：“我不是说那个啦！我是说一起洗澡的
时候！”

友纪：“因为我是相川的——妻子……啊！
我还是办不到啦！你给我出去！”





优▶

步：“好啦——这次总算可以泡澡了吧？”

春奈：“你要我把你做成御手洗丸子的‘御手洗’吗！”

优：“我要解放你蓄积在脚上的宇宙力量”（注：NHK节目《ストレッチマンハイパー》中，主角的必杀技。）

春奈：“你也太邪恶了吧！光是这样是阻止不了我的！”

步：“哎呀呀——又被抢先一步了啊。你们在吵什么？”

春奈：“步你来评理啦！她要妨碍我清理浴缸啦！”

优：“因为春奈想用洗发液清理浴缸”

步：“春奈，你不会……一直都在用洗发液清理？”

春奈：“咦？你不想拥有让全世界都嫉妒的浴缸吗？”

优：“轮流打扫浴缸的名单应该要排除春奈”

步：“这样啊。那好吧，优，我跟你一起打扫浴缸吧？”

优：“为什么步的表情看起来很下流呢？”

春奈 ▶



瑟拉▶

步：“这次总算……这次总算可以泡——啊……”

瑟拉：“——啊。”

步：“好……好大的胸部啊。”

瑟拉：“我可是听得一清二楚，你去死吧。”

步：“等等……好啦瑟拉，你听我说。看到红布会兴奋的不是牛，是观众。斗牛士和牛都不会兴奋的，请冷静点。”

瑟拉：“谁是……”

步：“啊——我放弃了，我去澡堂了。再见。”

瑟拉：“谁是牛啊——”

步：“对不起……对不起——”

(日)木村心一/著

(日)小舞一 (日)梦璃凛/绘
陈冠贵/译

魔装少女 就是本少爷!③

瑟拉的M度测验

阅读前
先确认的人
就是M吧



☐ 寻找威利。

(注：儿童书籍《威利在哪里?》，读者的目标就是在复杂的图中找到威利。)

☐ 工作的话就不吃饭!

☐ 虽然想着要存要存了，可就是不存档。

☐ 喜欢的人发错邮件给你你会很兴奋。

☐ 因为把果汁易拉罐捏扁了，所以不能丢进垃圾桶。

☐ 觉得变态根本像坏事一样不可思议。

☐ 会用嘴巴衔着车票。

☐ 去便利商店买了除臭剂，店员还会附吸管给你。

☐ 工作是负责锁公司的门。

☐ 蔬菜只吃炸薯条。

☐ 本来要去参加城堡的舞会，可是被交代很多杂事要做。

☐ 觉得很简单就可以成为上班族。

☐ 所到之处都会遇到杀人案件。

☐ 希望触身球能够准确无误地击中自己。

☐ 别管我了! (放置play的意味。)

打钩数

结果

15

你的M度已经到了末期了。事到如今只能请拥有神技般灵巧使用手术刀的男人帮你安乐死了吧。

9~

你的M度是重伤程度。你读了这本书不会想要变成僵尸吗? 你这个变态。

4~

你的M度很像变态。台风天就不要去海边游泳了吧。

1~

你的M度还好普通而已。只是在衣服沾到酱油时，会说“对不起”的程度罢了。

0

你根本没有M度。被人讨厌了吗? 这个世界上M的待遇比S要好哦。——我也是。



10

序章

“哇，哇——春奈好色。”

第一话

“对。为了制作饺子皮，就要转动垃圾机——哎呀真不可思议。”

第二话

“不用担心！不用管我快点煎——”

第三话

136

“绝对不可以忘记！马铃薯是茄科植物！”

第四话

“因为我喜欢企鹅。”

232

“三十——六，

终章

三十——七——”

245

后记







我在浴缸里泡了将近二十分钟。

可以在中午就去泡澡，真是种奢侈的享受。

因为自从那些家伙住到我家以后，我就别指望在想泡澡的时间进浴缸了。

好，今天我要泡个够，泡到连猪肉都能煮成东坡肉。

在我泡澡的时候，千头万绪涌上心头。

杀了我的京子，她背后的夜之王，被他们带走的大师。

还有，把我变成僵尸的优。

优只留言说怕她会给我们带来麻烦就离去了。几天过去了情况仍没有任何改善。夜之王制造的冒牌美迦洛，到现在似乎还是频繁地出现。

然而目前为止我所看到的新闻中，这件事并没有形成话题，我猜应该是除妖专家“吸血忍者”或狩猎美迦洛专家“魔装少女”有成功解决他们的关系吧。

“啊——好累啊——”

女子充满疲惫的声音愈来愈近。这声音是——春奈吧。她从魔法世界韦莉耶回来了吗？

毛玻璃的另一边，出现了很像是春奈的“呆影”。附带一提，所谓的呆影就是指她头顶上翘起的那根，看起来很呆的头发的影子。

* 序章 *

“哇，哇——春奈好色。”



接着传来了衣服窸窣窣的摩擦声。从呆影的晃动来推测，看来她好像——在将裙子放进洗衣篮。

我请春奈到韦莉耶搜集情报。虽然她跟我发了一顿牢骚说不想去学校，不过在我难得的诚心恳求下，她总算是答应动身前往学校了。虽然很在意她得到情报了没，不过我还是没跟她搭话。

我猜要是跟她搭话，她又要跟我抱怨东抱怨西了吧。她只要看到更衣室放着我的换洗衣服，就应该知道我在里面才对。但是——

“啊——好像有热水哦——”

春奈没发现我在里面就把门打开了。

你开门这是要做嘛咧！我吓到不知不觉都飙出关西腔了。

（注：原文步的这句话为关西腔。）

我会被吓到也是理所当然的。就算是僵尸，被看到裸体也是会害羞的！我觉得被看到五脏六腑还好一点呢。

“呜。”春奈发出短促的尖叫声，身体像被冻结般无法动弹。总之要先打破这个冻结的气氛，我用手遮住胸口说：

“哇，哇——春奈好色！”

一如既定的套式，我发出了像小学文艺表演会时念剧本的那种无抑扬顿挫的叫声。

“……”

“……”



“步你在干吗？”

春奈眯起大眼睛。她脱到一半的白色女式衬衫，看起来十分可爱。

“你还问我在干吗——当然是泡澡啊。”

“我不是告诉过你不准比我先进浴缸吗！给我出去！”

她嘟起嘴，栗色的呆毛晃来晃去。

这位小姐说话怎么这么不讲理啊，食客还敢这么嚣张。

“你回韦莉耶的时候才应该去泡澡吧！”

“吵死了！笨蛋！竟敢叫我回去！”

春奈身穿白色女式衬衫搭配一件水珠花样的内裤，她把毛巾用力向我丢来。

“开什么玩笑！喂！快住手——”

“变态！变态！变态！”

春奈根本无视我的问题，就把刚脱下来的裙子连同洗衣液都丢过来了。通常丢东西的不都是在浴室里的人吗？

“不管这个了，春奈！重要的情报呢？”

春奈手上举着洗衣篮，一副怒火中烧的表情将视线从我身上移开。

虽然我本就不期待，看来她果然也没得到什么情报。

“因为我的朋友就只有爱与勇气。”（注：动画《面包超人》的片头曲歌词。）

春奈咕哝着好像是面包超人会说的话。